



Europos Sąjungos
Taryba

Briuselis, 2019 m. balandžio 9 d.
(OR. en)

7863/19

Tarpinstitucinė byla:
2019/0008(NLE)

ENV 342
MAR 78
COMER 51

TEISĖS AKTAI IR KITI DOKUMENTAI

Dalykas:	TARYBOS SPRENDIMAS dėl pozicijos, kurios Europos Sąjungos vardu turi būti laikomasi Bazelio konvencijos dėl pavojingų atliekų tarpvalstybinių pervežimų bei jų tvarkymo kontrolės Šalių Konferencijos keturioliktajame posėdyje, dėl tam tikrų tos Konvencijos II, VIII ir IX priedų pataisų
----------	--

TARYBOS SPRENDIMAS (ES) 2019/...

... m.d.

**dėl pozicijos, kurios Europos Sąjungos vardu turi būti laikomasi
Bazelio konvencijos
dėl pavojingų atliekų tarpvalstybinių pervežimų bei jų tvarkymo kontrolės
Šalių Konferencijos keturioliktajame posėdyje,
dėl tam tikrų tos Konvencijos II, VIII ir IX priedų pataisų**

EUROPOS SĄJUNGOS TARYBA,

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo, ypač į jos 192 straipsnio 1 dalį kartu su 218 straipsnio 9 dalimi,

atsižvelgdama į Europos Komisijos pasiūlymą,

kadangi:

- (1) Bazelio konvencija dėl pavojingų atliekų tarpvalstybinių pervežimų bei jų tvarkymo kontrolės (toliau – Konvencija) įsigaliojo 1992 m. ir Sąjungos vardu buvo patvirtinta Tarybos sprendimu 93/98/EEB¹;
- (2) Europos Parlamento ir Tarybos Reglamentu (EB) Nr. 1013/2006² Sąjungoje įgyvendinama Konvencija ir Ekonominio bendradarbiavimo ir plėtros organizacijos (EBPO) Tarybos sprendimas C(2001)107/FINAL, kuriuo iš dalies peržiūrimas Sprendimas C(92)39/FINAL dėl naudojimui skirtų atliekų tarpvalstybinio vežimo kontrolės Sąjungoje peržiūros (EBPO sprendimas);
- (3) pagal Konvenciją šios Konvencijos Šalių Konferencija išnagrinėja ir prireikus priima Konvencijos pataisas. Konvencijos pataisos priimamos Šalių Konferencijos posėdyje;
- (4) Šalių Konferencijos keturioliktajame posėdyje turi būti išnagrinėjamos ir prireikus priimamos Konvencijos priedų pataisos. Tomis pataisomis būtų įtraukti Konvencijos II ir VIII priedų įrašai ir peržiūrėtas Konvencijos IX priedo B3010 įrašas;

¹ 1993 m. vasario 1 d. Tarybos sprendimas 93/98/EEB dėl Konvencijos dėl pavojingų atliekų tarpvalstybinių pervežimų bei jų tvarkymo kontrolės (Bazelio konvencija) patvirtinimo Bendrijos vardu (OL L 39, 1993 2 16, p. 1).

² 2006 m. birželio 14 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (EB) Nr. 1013/2006 dėl atliekų vežimo (OL L 190, 2006 7 12, p. 1).

- (5) Norvegijos pateikti pasiūlymai iš dalies pakeisti Konvencijos II, VIII ir IX priedus buvo išplatinti Šalims 2018 m. spalio 26 d. Pasiūlymo iš dalies pakeisti IX priedą pataisymas buvo išplatintas Šalims 2018 m. gruodžio 6 d. Vadovaujantis pasiūlymais, Konvencijos II ir VIII priedų naujuose įrašuose nurodytoms plastiko atliekoms, kurioms reikia skirti ypatingo dėmesio, ir pavojingoms plastiko atliekoms būtų taikoma Konvencijos kontrolės sistema, o nepavojingomis plastiko atliekomis, nurodytomis peržiūrėtame IX priedo B3010 įrašė, Šalys toliau prekiautų pagal Konvenciją esamomis sąlygomis;
- (6) Sąjunga turėtų pritarti pasiūlytų Konvencijos priedų pataisų tikslams, nes jais bus prisidedama prie plastiko atliekų eksporto kontrolės gerinimo, užkertamas kelias plastiko atliekų eksportui į šalis, kuriose trūksta tinkamos veiksmingo atliekų rinkimo ir aplinkai saugaus jų tvarkymo infrastruktūros, remiamas aplinkai saugus plastiko atliekų tvarkymas, mažinama plastiko atliekų patekimo į aplinką rizika ir sprendžiama visuotinė aplinkosaugos problema, susijusi su jūrų šiukšlinimu. Tačiau Sąjunga turėtų pasiūlyti ir paremti Norvegijos pasiūlytų Konvencijos priedų pataisų pakeitimus, kad būtų paaiškinta tų pakeitimų taikymo sritis ir patobulintas tekstas, taip pat nustatyta tinkama vėlesnė nei Konvencijos 18 straipsnyje numatyta tų pataisų taikymo data ir taip palengvintas jų įgyvendinimas ir vykdymo užtikrinimas;

- (7) tikslinga išlaikyti dabartinę nepavojingų plastiko atliekų, įskaitant tam tikras mišrias nepavojingas plastiko atliekas, vežimo Sąjungoje ir EEE padėtį ir todėl tokių atliekų vežimui netaikyti kontrolės sistemos, nustatytos dėl to, kad įtrauktas įrašas Konvencijos II priede. Tuo tikslu Sąjunga turėtų prirėikus naudoti EBPO sprendime nustatytas procedūras ir procedūras pagal Konvenciją sudarydama dvišales, daugiašales arba regionines sutartis arba susitarimus dėl pavojingų ar kitokių atliekų tarpvalstybinio pervežimo su Konvencijos Šalimis arba valstybėmis, nesančiomis Šalimis, siekiant užtikrinti, kad dėl priimtų Konvencijos II priedo pataisų ar IX priedo B3010 įrašo peržiūros nebūtų taikoma papildoma kontrolė nepavojingų plastiko atliekų, įskaitant tam tikras mišrias nepavojingas plastiko atliekas, vežimui Sąjungoje ir EEE;
- (8) kadangi tie pakeitimai bus privalomi Sąjungai ir galės stipriai paveikti Sąjungos teisės aktų, būtent Reglamento (EB) Nr. 1013/2006 dėl atliekų vežimo, turinį, todėl tikslinga nustatyti poziciją, kurios Sąjungos vardu turi būti laikomasi Šalių Konferencijos keturioliktajame posėdyje dėl Konvencijos II, VIII ir IX priedų pataisų,

PRIĖMĖ ŠĮ SPRENDIMĄ:

I straipsnis

1. Pozicija, kurios Sąjungos vardu turi būti laikomasi Bazelio konvencijos dėl pavojingų atliekų tarpvalstybinių pervežimų bei jų tvarkymo kontrolės (toliau – Konvencija) Šalių Konferencijos keturioliktajame posėdyje, yra pritarti Konvencijos II, VIII ir IX priedų pataisoms įtraukti arba peržiūrėti įrašus, susijusius su plastiko atliekomis, jeigu laikomasi šių sąlygų:
 - a) Sąjunga pritaria Norvegijos pasiūlytomis pataisoms įtraukti Konvencijos II priede naują įrašą, susijusį su nepavojingomis plastiko atliekomis, kurioms turi būti taikoma Konvencijos kontrolės sistema, su sąlyga, kad bus paaiškinta, kad tas įrašas apima ir mišrias nepavojingas plastiko atliekas, ir kad tas įrašas bus aiškiai apibrėžtas, *inter alia*, naudojant aiškią Konvencijos IX priede pateikto B3010 įrašo formuluotę, kad būtų palengvintas su naujo įrašo, susijusio su nepavojingomis plastiko atliekomis, įrašymu Konvencijos II priede susijusių Šalių įsipareigojimų įgyvendinimas ir vykdymo užtikrinimas;
 - b) Sąjunga pritaria Norvegijos pasiūlytomis pataisoms įtraukti Konvencijos VIII priede naują įrašą, susijusį su pavojingomis plastiko atliekomis, kurioms kontrolės sistema turi būti taikoma, su sąlyga, kad bus paaiškinta, kad tas įrašas apima ir mišrias pavojingas plastiko atliekas;

- c) Sąjunga pritaria Norvegijos pasiūlymui peržiūrėti Konvencijos IX priede pateiktą B3010 įrašą, susijusį su nepavojingomis plastiko atliekomis, kurioms kontrolės sistema neturi būti taikoma, nebent tokių atliekų sudėtyje būtų medžiagos, priskiriamos Konvencijos I priede nurodytai kategorijai, ir dėl jos kiekio toms atliekoms būtų būdingos Konvencijos III priede nurodytos pavojingos savybės, su sąlyga, kad tas pasiūlymas bus iš dalies pakeistas, siekiant:
- i) paaiškinti taikymo sritį, kad įrašas apimtų tik nemišrias plastikines medžiagas, skirtas perdirbimui arba paruošimui pakartotinai naudoti, pageidautina apsiribojant tik R3 operacija, kaip nustatyta Konvencijos IV priede;
 - ii) patobulinti tekstą ir supaprastinti Konvencijos IX priedo B3010 įrašo apibrėžtį, kad būtų palengvintas su to įrašo peržiūra susijusių Šalių įsipareigojimų įgyvendinimas ir vykdymo užtikrinimas, visų pirma kadangi tas įrašas yra susijęs su pasiūlytu įrašu dėl nepavojingų plastiko atliekų Konvencijos II priede;
- d) Sąjunga siūlo ir pritaria, kad būtų nustatyta tinkama vėlesnė nei Konvencijos 18 straipsnyje numatyta pataisų taikymo data.

2. Jeigu Konvencijos Šalių Konferencijos keturioliktajame posėdyje bus patvirtintas naujo įrašo, susijusio su plastiko atliekomis, įtraukimas į II priedą arba priimtas peržiūrėtas B3010 įrašas, arba jeigu bus padaryta ir tai, ir tai, Sąjunga prireikus imsis priemonių, kurių reikia imtis pagal EBPO sprendimą ir Konvencijos 11 straipsnį, kad būtų užtikrinta, kad dabartinė nepavojingų plastiko atliekų, įskaitant tam tikras mišrias nepavojingas plastiko atsargas, vežimo Sąjungoje ir EEE kontrolė išliktų nepakitusi.

2 straipsnis

Atsižvelgdami į Konvencijos Šalių Konferencijos keturioliktojo posėdžio eigą, Sąjungos atstovai, pasikonsultavę su valstybėmis narėmis, gali derindami veiksmus vietoje susitarti dėl 1 straipsnyje nurodytos pozicijos koregavimo be tolesnio Tarybos sprendimo.

3 straipsnis

Šis sprendimas įsigalioja jo priėmimo dieną.

Priimta ...

Tarybos vardu

Pirmininkas
